



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

**Clothing and Textiles Division / Division des vêtements
et des textiles**

11 Laurier St./ 11, rue Laurier

6A2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Vêtements et Chaussures Non-Opérati	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-174014/C	Amendment No. - N° modif. 005
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-174014	Date 2019-01-28
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$PR-756-75835	
File No. - N° de dossier pr756.W8486-174014	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-02-21	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Picco(PR Div.), Robert	Buyer Id - Id de l'acheteur pr756
Telephone No. - N° de téléphone (613) 410-1348 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La présente modification 005 vise à publier les questions des soumissionnaires et leurs réponses:

Question #1:

Annexe C, R3-7: Pouvez-vous confirmer si cette section devrait spécifier les services auxiliaires et autres tels que décrits à la section 8 de l'annexe A? Les descriptions de notation semblent mentionner des services supplémentaires, mais les critères cotés par points mentionnent uniquement les services auxiliaires.

Réponse #1:

L'annexe C, R3-7, ne comprend que les services auxiliaires de l'annexe A, section 8. Les autres services décrits à l'annexe A, section 8, ne seront pas évalués.

Question #2:

Dans l'annexe F, section NOTE DE LA PERFORMANCE ANNUELLE, nous pensons qu'il y a une erreur dans la méthode de calcul de la NPA. Sur la base de la description de chaque indicateur de performance clé, nous pensons que la formule devrait être la suivante:

$$NPA = (ICP1 * 0,25) + (ICP2 * 0,25) + (ICP3 * 0,05) + (ICP4 * 0,25) + (ICP5 * 0,10)$$

Réponse #2:

L'équation de la note de performance annuelle figurant à l'annexe F, sous l'appendice 1, Indicateurs clés de performance - Critères d'évaluation, est incorrecte. Ce qui suit est la bonne équation:

$$APS = (ICP1 * 0,25) + (ICP2 * 0,25) + (ICP3 * 0,05) + (ICP4 * 0,25) + (ICP5 * 0,10)$$

Question #3:

At Annex E, the Canadian Content refers to 6 category of clothing where the excel document list 7 category; Annex A-Appendix 1 MIL. The operational appears but has no CCV requirement. Please confirm if a 7th category is to be considered and what would be the Canadian Content requirement.

Réponse #3:

NOCFC has the following 6 categories of clothing:

- General Uniform
- Ceremonial Uniform
- Specialized Apparel
- Footwear
- Insignia, Cloth
- Insignia, Metal

All items under NOCFC will fall under one of these categories. If an item category is found within the RFP documents to be identified as Operational, this is an error and should be identified so that the item category can be amended.

Question #4:

Quelles sont les conséquences du non-respect de l'engagement minimal sur le contenu canadien, tel qu'indiqué à l'annexe E pour la qualification de la soumission ? En quoi ces engagements minimaux influent-ils sur l'évaluation des soumissions?

Réponse #4:

Les soumissions seront évaluées conformément à l'ensemble des exigences de l'appel d'offres, notamment les critères d'évaluation technique, les retombées industrielles et technologiques (RIT) et l'évaluation financière. Les niveaux minimaux d'engagement sur le contenu canadien font partie de ces exigences. Par conséquent, le respect des niveaux d'engagement minimaux sur le contenu canadien fait partie des éléments requis pour qu'une soumission soit jugée recevable.

Solicitation No. - N° du l'invitation
W8486-174014/C

Amd. No. - N° de la modif.
005

Buyer ID - Id de l'acheteur
pr763

Client Ref. No. - N° de réf. du client
W8486-174014

File No. - N° du dossier
pr763. W8486-174014

CCC No. /N° CCC - FMS No. /N° VME

Question #5:

Le magasin de vêtements sera-t-il autorisé à procéder aux retours à sa guise ou devra-t-il être approuvé par le CP avant de retourner une commande?

Réponse #5:

Tous les retours effectués par les magasins de vêtements seront approuvés par le CP avant de procéder au retour.

Question #6:

À l'annexe A, appendice 4, onglet 1, section 2.2.4, notre interprétation est qu'un employé tel qu'un programmeur ou un agent du service clientèle ne peut pas travailler à domicile s'il a accès aux informations personnelles du MDN. Est-ce que cette clause est applicable seulement lorsque le code source est accessible, par exemple pour un programmeur, mais qu'un agent du service à la clientèle peut toujours prendre des appels, accéder à un profil et répondre à une question? Pouvez-vous préciser comment cela devrait être interprété?

Réponse #6:

Le MDN a révisé l'Annexe A, Appendice 4, Onglet 1, et est en train de modifier ce document afin d'apporter des éclaircissements à la question.

Question #7:

À l'annexe A, appendice 4, onglet 1, section 3.4.6, veuillez confirmer que tous les utilisateurs du MDN (100 000 utilisateurs de COL) doivent avoir une réinitialisation du mot de passe de 90 jours ou si cela concerne uniquement les administrateurs et techniciens.

Réponse #7:

La réinitialisation du mot de passe dans les 90 jours concerne les comptes d'administrateur détenus par l'entrepreneur. Les comptes du MDN ne nécessiteront pas la réinitialisation du mot de passe dans les 90 jours.

Question #8:

À l'annexe A, 7.2.9, nous ne sommes pas en mesure de localiser les documents mentionnés sur le site Web officiel de SPAC. Pouvez-vous fournir la documentation de référence pour le format et la production des publications techniques (C-01-100-100 / AG-006) et le guide de l'éditeur pour la documentation technique (C-01-100-100 / AG-008)?

Réponse #8:

Veuillez soumettre une demande par courriel à l'autorité Contractante pour obtenir une copie des (C-01-100-100 / AG-006) et (C-01-100-100 / AG-008).

Tous les autres termes et conditions restent inchangés.
